



ISTITUTO TECNICO COMMERCIALE E PER GEOMETRI "G. MARCHETTI"

33013 GEMONA DEL FRIULI

e-mail: info@itcgmarchetti.it

Reg. Contratti n. 1
Prot.n.88/C1/C12/C14/P09 del 9 gennaio 2009

OGGETTO: Contratto di collaborazione coordinata e continuativa

Con la presente scrittura privata redatta in duplice originale, da valere a tutti gli effetti di Legge,

TRA

L'Istituto Tecnico Commerciale e per Geometri "G. Marchetti", con sede legale in via Praviolai, 18 in Gemona del Friuli (UD) cod. fiscale 82001280302, che sottoscrive nella persona del legale rappresentante dirigente scolastico prof. Decio Laura, nata a Roma il 23 ottobre 1956 e residente a Udine in via Marangoni, 38 - codice fiscale DCE LRA 56R63 H501T d'ora innanzi denominato "Committente"

E

RADAELLI Adriana Graciela nata a Buenos Aires (Argentina) il 01/02/1955 – Codice fiscale RDL DNG 55B41 Z600D, residente a Gemona del Friuli in via Cjarnescule, 18 in seguito chiamata "Collaboratore"

- Che Radaelli Adriana Graciela dichiara di aver preso visione e conoscenza degli artt. 2043, 2047, 2048 del Codice Civile, integrati dall'art. 61 della Legge 11 luglio 1980, n. 312 e di assumere a proprio carico la vigilanza sugli studenti a lei stessa affidati nell'ambito dell'intervento didattico/educativo di cui alla presente convenzione.

PREMESSO

- che alcune famiglie dei corsi ERICA e ITER hanno richiesto l'istituzione di un corso extracurricolare di lingua spagnola;
- che la scuola necessita di esperti nell'area linguistica per soddisfare tale richiesta;
- che non sussistono nella scuola professionalità disponibili;
- che in data 29/10/2008 il Dirigente Scolastico ha indetto un bando per l'inclusione degli elenchi dei docenti di tutti gli istituti per l'insegnamento della lingua spagnola;
- che il bando è andato deserto;
- che in data 25/11/2008 il Dirigente Scolastico ha indetto un secondo bando per l'inclusione degli elenchi degli esperti per l'insegnamento di lingua spagnola;
- che la sig.ra Radaelli Adriana Graciela è l'unica ad aver risposto al bando;

F:\Radaelli COCOCO 2009.doc

Codice Scuola UDTD04000X

Codice Fiscale 82001280302



info@itcgmarchetti.it

Sede: via Praviolai, 18

Tel 0432/981436



0432/970373



- che RADAELLI Adriana Graciela dichiara che non intende in alcun modo instaurare un rapporto di lavoro subordinato essendo sua intenzione svolgere la prestazione quale autonomo prestatore d'opera in piena autonomia decisionale, professionale ed organizzativa, con esclusione esplicita di ogni forma di subordinazione nei confronti del committente.
- che dal curriculum presentato la sig.ra RADAELLI Adriana Graciela risulta essere in possesso delle competenze intellettuali e professionali richieste da progetto
- che RADAELLI Adriana Graciela non è alle dipendenze dell'Amministrazione Pubblica e non si trova in regime di incompatibilità tale da impedire l'effettuazione della prestazione professionale oggetto del presente contratto;

VISTI

- il D.Lgs.vo n. 165 del 30.03.2001 art. 7 e successivi D.L. n. 04 del 10.01.2006, art. 13 – Legge n. 248 dell'4.08.2006 art. 32;
- Il decreto interministeriale n. 44/2001 art. 32, comma 4

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE:

La premessa è parte integrante del presente contratto

1. Il committente conferisce alla Sig.ra RADAELLI Adriana Graciela (Collaboratore) che accetta, l'incarico di n. 30 ore di docenza da svolgersi come da programma e calendario concordato.
2. L'incarico avrà inizio il giorno 16 gennaio 2009 ed avrà termine entro il giorno 15 giugno 2009.
3. Il Collaboratore è tenuto alla firma sul registro personale.
4. Fermo restando che il presente contratto si risolve alla data di cui al punto 3, entrambi le parti potranno recedere dal contratto in qualsiasi momento con un preavviso di 10 gg. a mezzo raccomandata A.R. Intendendosi il preavviso decorrente dalla data di ricezione.
5. Il compenso lordo dipendente è fissato in 35,00 Euro/ora per la docenza, al lordo delle ritenute previdenziali, assistenziali ed erariali a carico del Collaboratore. Al pagamento del compenso il Committente provvederà al termine della prestazione, ad avvenuta presentazione di una dichiarazione delle ore effettivamente prestate, corredata da una specifica relazione sull'attività svolta e sui risultati conseguiti.
6. Stante l'assimilazione delle collaborazioni coordinate e continuative al regime fiscale dei redditi da lavoro dipendente, sul compenso di cui al punto 5 sarà operata una ritenuta pari a quanto dichiarato dal collaboratore (All. C). Dal punto di vista previdenziale il compenso del collaboratore sarà soggetto ad un contributo INPS pari al 17% (salvo variazioni a seguito nuova finanziaria) del corrispettivo lordo. Sarà cura del collaboratore comunicare alla sede dell'Istituto di previdenza territorialmente competente, la decorrenza del rapporto di collaborazione. A carico della scuola graverà anche la quota dell' IRAP all'8,50%.
7. Il Collaboratore non sarà soggetto ad alcun vincolo di orario e provvederà a coordinare le proprie esigenze con quelle dell'Istituto concordando con la persona designata un orario di massima. Tale determinazione non sarà in ogni caso tassativa, poiché il collaboratore sarà libero di apportare tutte le variazioni dell'orario che si rendano necessarie a suo insindacabile giudizio.
8. Il collaboratore provvederà, pur nell'ambito delle direttive generali del committente, a determinare autonomamente le modalità di esecuzione per il raggiungimento del miglior risultato nella preparazione degli alunni.
9. Il Collaboratore opererà con la diligenza richiesta dalla natura dell'incarico facendo uso della propria professionalità che non subirà condizionamenti o limitazioni da parte del Committente.
10. Qualunque accordo e qualunque modifica a quanto pattuito nel presente contratto non avrà valore se non approvato da entrambe le parti per iscritto.





11. Il Committente fornirà al Collaboratore tutte le informazioni e le avvertenze utili per l'uso di strumentazione messa a disposizione, con particolare attenzione alle misure di sicurezza e di tutela della salute nel rispetto delle norme di garanzia stabilite dalla Legge 626/94.
12. Il Collaboratore è tenuto ad osservare rigorosamente le regole del segreto a proposito di fatti, informazioni, conoscenze od altro di cui avrà comunicazione o prenderà conoscenza nello svolgimento dell'incarico in oggetto. Tali informazioni non potranno in nessun modo essere cedute a terzi.
13. Il Collaboratore autorizza il Committente al trattamento dei dati personali e alle comunicazioni a terzi dei dati stessi per ottemperare agli obblighi normativi connessi con il presente contratto secondo quanto stabilito dal D. Lgs.vo 196/2003.
14. Il Collaboratore si impegna a comunicare al Committente tutte le informazioni e i dati necessari per il corretto adempimento dei suddetti obblighi, che il Committente si impegna ad ottemperare.
15. Per quanto concerne eventuali altri elementi non specificatamente evidenziati nel presente contratto si rimanda alle disposizioni del Codice Civile e delle leggi vigenti in materia.
16. Per eventuali controversie sarà competente il foro di Tolmezzo (UD).

Letto, confermato e sottoscritto

Gemona del Friuli, 9 gennaio 2009

IL COLLABORATORE

(Adriana Graciela Radaelli)

IL DIRIGENTE SCOLASTICO

(prof. Laura Decio)

